



Sethúsin Suðurrás 10, Tórshavn, til sølu



Húsinu eru í 3 hæddum. Kjallari og miðhædd á 84 kvm og loft á 75 kvm. Grundtækið er 400 kvm. Byggið 1974.

Í kjallaranum er íbúð við køki, stovu, kamari og wc. Eisini er vaskirúm, hjallur, fyrrúm og kjallarárum við trappuuppgongd.

Í miðhæddini er køkur, stova, 2 kømur, baðirúm, gongd og durur.

Á loftinum er stova, 2 kømur, wc og lítill gongd.

Húsinu og havin eru vælildin. Húsinu standa í friðarligum barnavinarligum umhvørvi og stutt er oman í býin.

Áhugað ringið **223369**

ISM-Góðskuleiðari

Eitt partíðarstarv sum ISM-Góðskuleiðari hjá P/F THOR í Hósvík er leyst at søkja.

Rætti umsøkjari hevur gott innlit í ISM og góðskuskipanir yvirhøvur og hevur royndir sum yvirmaður á skipi.

Hetta starv kann vera hóskandi til ein »ungan« pen-sjóneraðan skipara.

Førleikakrøv:

- Skipsførarapróg
- Hevur siglt undir ISM-skipan
- Er førur fyri at málbera seg væl, bæði skrivligt og munnligt
- Er røkin
- Er positivur
- Dugir at nýta teldu
- Tosar flótandi enskt
- Dugir væl at samarbeiða við fólklæg



P/F THOR
Bryggjan 5
420 Hósvík

Umsóknin skal verða okkum í hendi í seinasta lagi 11. august 2003.

P/F THOR er eitt frálendsvinnu tænastu felag. Vit eiga ella reka 8 skip, av hesum eru 6 í arbeiði innan oljvinnu idnað sum chase-, guard- og supportskip.

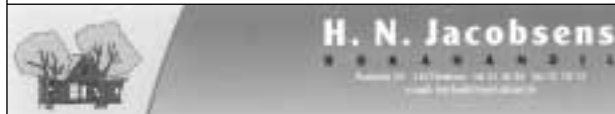
Skrivstova okkara og skipið Tórsvík eru ISM og ISO 9002 skrásett.

Vit hava arbeitt innan frálendsvinnu síðani 1997, og hava veitt tænastur til meginpartin av teimum størstu seismisku feløgnum. Ein av okkara fyrimumum er, at vit eru ISO og ISM góðkend. Tí miða vit imóti at fáa øll okkara skip ISO og ISM skrásett, og at skipanirnar stöðugt verða dagfardar og betradar.

Marianna Clausen

signerðar

bókina um føroysku kvæðalögini
í H.N. Jacobsens Bókahandli
leygardagin 26. juli millum kl. 11.00 og 12.00.



Summarfrí

Eykalutagoymslan er stongd vegna summarfrí til 18. august 2003.



Bilfríðkan
Vellastaðvegur 78
Tel. 317300 ella 217300

Føroya Koyriskúli

Jekaragøta 10 · 100 Tórshavn

Nýtt teoriskeið til persónbil
byrjar 30. juli 2003 kl. 17.30

Motorsúkklukoyrikort
byrjar kl. 19.30

Tekning: Stanley Olsen tel 21 10 99
John Christiansen tel 21 47 75
t-post: stanley@post.olivant.fo

P/f Jógvan Weihe
Heil- og smásøla

TOBIS

Nýfiskaður Tobis 15-20 cm á goymslu
í komandi viku.

Orðrar kunnu bileggjast nú á tel 21 38 97

Staravegur 15 · Tel. 31 38 97 · Fartel. 21 38 97 · Fax 31 38 83
Teldupostur: jwimport@post.olivant.fo
heimasíða: www.jogvan-weihe.fo

Summarfrí

Vegna summarfrí er skrivstovan stongd frá 28. juli til 15. august, báðir dagarir iroknaðir.

LØGTINGSINS UMBOÐSMAÐUR
Postboks 1339 · FO-110 Tórshavn

10-mannafar og 19 tonsari til sølu

- Nýbygt 10-mannafar til sølu fyri 45.000 kr.
- 19 tonsari Hamranes uttan fiskiloyvi til sølu.

Tlf. 44 80 73

Summarfrí

Skrivstovan verður stongd vegna summarfrí frá mána-degnum 28. juli til mánadagin 18. august 2003.



Sørvágs kommuna
tlf. 332004 · Fax 332952
t-postur: sorvag@sorvag.fo

Kunngerð um ferðslu á Ólavsøku 2003

Ólavsøkuaftan og ólavsøkudag 28. og 29. juli frá kl. 14.00 til næsta morgun kl. 8.00 verða hesar broytingar í ferðsluni:

Bilferðsla er **ikki** loyvd, eftir **Kopargøtu, á Áarvegnum og niðan á Vaglið, í N. Finsensgøtu frá Vaglinum og niðan til AUTO, ella í Mylnugøtu.**

Parkering er heldur ikki loyvd á hesum øk-um.

Vanlig bilferðsla er **ikki** loyvd tvørtur um **Niels Finsensgøtu á vegamótinum Bøkj- arabrekka/Steinatún**, undantikin eru húrvognar, Buss- og Bygdaleiðir. Um hetta vegamót gongur stöðugt nógv fólk, tí má koyrast við størsta varsemi.

Í **Niels Winthersgøtu, í Steinatúni og í Bøkj arabrekku** er loyvt húrvognum at søkja húru.

Meðan kappróðurin fer fram ólavsøku-aftan, er **Eystara Bryggja stongd** fyri van-ligari bilferðslu frá **Kongarbrúnni til Jónas Broncksgøtu** frá kl. 14.00 til kl. 19.00.

Á parkeringsøkinum á Bursatanga er ikki loyvt at parkera frá 27. juli kl. 20.00 til 29. juli kl. 9.00.

Ólavsøkudag, frá kl. 10.00 til kl. 14.00, verður øll ferðsla um **Vaglið** órógvað og ikki kann roknast við, at koyrandi verður eftir Mylnugøtu, Áarvegnum um Vaglið v.m. vegna skrúðgongu úr Føroya Løgtingi í Dómkirkjuna og aftur.

Tórshavn, hin 23. juli 2003

Politiið



sosialurin
Veo
Bílar
Lýsingar
Tíðindi
Viðmerkingar

LUTASEÐIL

Fæst á
Statoilstöðunum
kring landið



- | | | |
|--|-------|-------------|
| 1. Toyota Corolla 1.6 Terra Sedan (Frá Reyni Service) | virði | 199.600 kr. |
| 2. Ferð fyri 2 vaksin og 2 børn við bili Tórshavn-Hanstholm t/r við uppihaldi í eina viku í Danland ella DanCenter (Frá Smyril Line) | virði | 19.995 kr. |
| 3. Olja frá Statoil | virði | 10.000 kr. |
| 4. Gávukort frá Thomas Dam á Hálsi | virði | 10.000 kr. |
| 5. Apex ferðaseðil fyri 2 til DK t/r (Frá Smyril Line) | virði | 6.266 kr. |
| 6. Gávukort frá LM handlinum | virði | 5.000 kr. |
| 7. Gávukort frá Statoil | virði | 5.000 kr. |
| 8. Gávukort frá Radiohandlinum v/ E. & P. Persson | virði | 5.000 kr. |
| 9. Føroyskt krov | virði | 1.000 kr. |

Drigið verður bara millum seldar seðlar. Drigið verður mánamorgunin 4. august kl. 9.30 á Elektron og lýst í bløðunum 5. og 6. august 2003.

Eisini kann ringjast til Kristianu tlf. 227 717 · 312 380 · 319 017



Tórshavnar Ítróttarráð

2003 20 kr.

Øll hava eina góða síðu
– pop.fo hevur 100